બિસ્મિહી તઆલા

અસ્સલામુ અલકુમ વ. વ.

મેં બહુત કમ પઢા લિખા આદમી હૂં, સિર્ફ અપની માદરી ઝબાન ગુજરાતી જાનતા હૂં, દીન સે કાફી દૂર થા, ઉલમા-એ-કિરામ સે મિલ કર આહિસ્તા આહિસ્તા દીન કે કરીબ આયા, મગર દુન્યવી ઝમેલોં સે ફુરસત નહીં મિલતી થી કે દીન ઔર કુરઆન સીખું, ઐસે મેં મેરે સાથ એક હાદિસા પેશ આયા ઔર મુજે જેલ જાના પડા, મૈંને કભી સોચા ભી નહીં થા કે મેરે સાથ ઐસા હોગા, ઇસ લિયે મૈં બહુત પરેશાન હો ગયા, જેલ મેં હમેશા ફિકરમંદ બૈઠા રેહતા થા, એક દિન એક ભાઈને મુજસે કહા, કે ભાઈ! ઐસે ટેન્શન લેને સે આપ જેલ સે છૂટનેવાલે તો હૈ નહીં, તુમ એક કામ કરો; કુર્આન શરીફ પઢના શુરૂ કરો ઔર ઉસકા તર્જમા ભી પઢો. મૈંને જેલ મેં કુર્આન શરીફ પઢના શુરૂ કિયા, તો મેરા આહિસ્તા આહિસ્તા ટેન્શન કમ હોને લગા ઔર મેરા ઝિયાદા વક્ત કુર્આન કે સાથ ગુઝરને લગા ઔર દિલ મેં એક સુકૂન સા મહસૂસ હોને લગા.

અલ્હમ્દુ લિલ્લાહ! જેલ મેં રેહ કર મૈંને પૂરે કુર્આને શરીફ કો તર્જમા ઔર તફસીર કે સાથ પઢા, ઉસકે બાદ અલ્લાહ તઆલા ને શાયદ કુર્આન હી કી બરકત ઔર બુઝુર્ગો ઔર માં બાપ કી દુઆઓં સે મુજે જેલ સે રિહાઈ નસીબ ફરમાઇ ઔર મૈં જેલ સે કુર્આન શરીફ કી મુહબ્બત કો અપને અંદર લેકર નિકલા, મુજે બહુત ખુશી હૂઈ કે અલ્લાહ તઆલા ને મુજ જૈસે ગુનેહગાર સે અપની અઝીમ કિતાબ કુર્આને કરીમ કા યહ કામ લિયા, કે ઇસ કુર્આને કરીમ કે તર્જમા ઔર તફસીર કો ઉર્દૂ ઔર અપની માદરી ઝબાન મેં ટાઇપ કરવા કર ઇસકા એપ્લીકેશન બનવાયા તાકે ઉમ્મત ઇસ સે ફાઇદા હાસિલ કરે ઔર જો સુકૂન મૈંને મેહસૂસ કિયા વો ઉમ્મત કા હર ફર્દ હાસિલ કરે.

મેરી નિય્યત સિર્ફ યહ હૈ કે મેરે બહુત સારે મુસલમાન ભાઈ કુર્આન કો ન સમઝને કી વજહ સે બહુત સારે ગલત અકીદે મેં ફંસે હુવે હૈં, વહ ઇસ કો પઢેં ઔર ઇસ નિય્યત સે પઢેં કે હમ કો ભી કુર્આન સે દીન સીખના હૈ ઔર ફિર અપની ઔર અપને ઘરવાલોં કી ઇસ્લાહ કરની હૈ, મૈં કસમ ખા કર કેહ સકતા હૂં કે આપકો બહુત ફાઇદા હોગા ઔર આપકો કુર્આન સે, અલ્લાહ તઆલા સે ઔર ઉસકે પ્યારે રસૂલ (સલ્લલ્લાહુ અલૈહિ વસલ્લમ) સે મુહબ્બત હો જાએગી. મેરી ઇસ કોશિશ સે કિસી એક કો ભી હિદાયત મિલ જાએગી, તો ઇન્શા અલ્લાહ મેરી ભી મગફિરત હો જાએગી ઔર ઉસકી ભી. મૈં આપકા ગુનેહગાર ભાઈ અફરોઝ ફત્તા આપ કો અલ્લાહ કા વાસ્તા દે કર કેહતા હૂં કે આપ ફિરકાબંદી કા બિલકુલ ન સોચેં ઔર સિર્ફ દીન સમઝને કે લિયે ઇસ તર્જમા ઔર તફસીર કા એક મરતબા ઝરૂર મુતાલા કરેં (પઢેં). મેરા મકસદ સિર્ફ ઔર સિર્ફ અલ્લાહ કી રઝામંદી હાસિલ કરના હૈ ઔર યે કે અલ્લાહ તઆલા હમ સબસે રાઝી હો જાએ, મેરે પ્યારે દોસ્તો ઔર ભાઇયો! અલ્લાહ ઔર ઉસકે પ્યારે હબીબ (સલ્લલ્લાહુ અલૈહિ વસલ્લમ) હમ સે રાઝી હો ગએ, તો આપ યૂં સમઝો

કે હમ કામ્યાબ હો ગએ, અસલ કામ્યાબી યહી હૈ કે મેરા ઔર આપ સબ કા પૈદા કરનેવાલા અલ્લાહ હમ સે રાઝી હો જાએ ઔર હમ આખિરત મેં અલ્લાહ કે રસૂલ ઔર હમારે પ્યારે હબીબ (સલ્લલ્લાહુ અલૈહિ વસલ્લમ) કા દીદાર કર સકેં ઔર હમેશા હમેશા કી ઝિંદગી મેં સુકૂન હાસિલ હો જાએ, તો આઇયે! હમ કુર્આન કો સમઝને કી કોશિશ કરતે હૈં, અલ્લાહ તઆલા મેરે ઇસ ટૂટે ફૂટે છોટે સે કામ કો શર્ફે કુબૂલ અતા ફરમાએ ઔર ઉમ્મત કો ઇસ સે બહુત બહુત ફાઇદા પહુંચાએ. ઔર જિન દોસ્તોંને મેરા ઇસ મેં તઆવુન કિયા હૈ અલ્લાહ તઆલા ઉન કો ભી બેહતરીન બદલા અતા ફરમાએ. આમીન.

યે તર્જમા ઔર તફસીર મૌલાના અબ્દુલ કરીમ પારેખ સાહબ કા હૈ, ઉર્દૂ ઔર ગુજરાતી દોનોં કા મવાદ પ્રિંટેડ તશરીહુલ કુરઆન મેં સે દેખ કર ટાઇપ કિયા ગયા હૈ, અગર આપ હઝરાત કો ઇસ મેં કોઈ ભી ગલતી નઝર આએં તો બરાએ કરમ હમેં નીચે દિયે ગયે મેલ પર ઇત્તિલા ઝરૂર કર દેં, તાકે અપડેટ વર્ઝન મેં ઉસે દુરૂસ્ત કર લિયા જાએ.

અગર આપકો ઇસ એપ સે ફાઇદા હો યા આપ કોઈ મશવરા દેના ચાહતે હોં તો નીચે દિયે ગએ ઈ-મેઈલ એડ્રેસ પર હમસે રાબતા કર સકતે હૈં, આપ કા દીની ભાઈ અફરોઝ ફત્તા (સુરત)

qurankisamajgmail.com

અઝાઇમ : ઇંશા અલ્લાહ આગે મઝીદ દો ઝબાનોં (હિન્દી ઔર અંગ્રેજી) મેં ભી ઇસ કા તર્જમા ઔર તફસીર ઇસી એપ મેં ડાલા જાએગા.

સાથ હી અલ્લાહ કી રઝામંદી કૈસે હાસિલ કરેં? યે કિતાબ ભી ઇસી મેં એડ કી જાએગી.

રોઝાના કા એક દીની મેસેજ ભેજને કે લિયે 365 મેસેજીસ ભી એડ કિયે જાએંગે. ઔર અગર અલ્લાહ ને ચાહા તો ઇંશા અલ્લાહ આસાન તર્જમ-એ-કુર્આન ભી ગુજરાતી, હિંદી ઔર અંગ્રેજી ઝબાનોં મેં એડ કિયા જાએગા.